

BRENNEREI MIT ZUBEHÖR

DISTILLERY WITH ACCESSORIES

DISTILLERIE AVEC ACCESSOIRES

STOKERIJ MET ACCESSOIRES



Art. Nr. 130194

D

Machen Sie sich bitte vor Beginn des Bastelns mit dem Bausatzinhalt und der Anleitung vertraut und prüfen Sie die Vollständigkeit. Im Reklamationsfall gilt die gesetzliche Gewährleistungspflicht. Sollte ein Teil fehlen, übersenden Sie bitte den Teilwunsch und den Kaufbeleg an: Gebr. FALLER GmbH, Kundendienst, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach, kundendienst@faller.de. Sollten Sie einmal weitere Ersatzteile benötigen, senden wir Ihnen den benötigten Spritzling, bei Verfügbarkeit, gerne kostenpflichtig zu. Bitte beachten Sie, dass produktionsbedingt Einzelteile übrig bleiben können.

GB

Before building your model, please familiarize yourself with the contents of the kit and the instructions for use, also checking whether the set of parts is complete. In case of any complaint, the legal guarantee obligation shall apply. Should a part be missing, please send the designation of the part required and the receipt documenting your purchase to: Gebr. FALLER GmbH, Kundendienst, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach, kundendienst@faller.de. Should you require further spare parts one day, we shall be pleased to send you, with costs, the required sprue, if it is available. Please note that, on grounds of the production process, some single injection molded parts may be superfluous.

F

Avant de commencer votre modèle, veuillez vous familiariser avec le contenu du kit et la notice d'emploi, et contrôlez que le lot de pièces est complet. En cas de réclamation, il s'appliquera l'obligation de garantie légale. Au cas où une pièce manquerait, veuillez envoyer la désignation de la pièce souhaitée et le bon d'achat à: Gebr. FALLER GmbH, Kundendienst, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach, kundendienst@faller.de. Au cas où vous auriez besoin un jour d'autres pièces détachées, nous vous enverrons volontiers la grappe requise, si elle est disponible, contre paiement. Veuillez noter que, pour des raisons de production, il se peut que des pièces détachées soient superflues.

NL

Maak uzelf vóór het bouwen vertrouwd met de inhoud van het bouwpakket en met de handleiding en controleer de volledigheid. In geval van reclamatie geldt de wettelijke garantieverplichting. Mocht er een onderdeel ontbreken, stuur het verzoek om het gewenste onderdeel en het aankoopbewijs dan naar: Gebr. FALLER GmbH, klantenservice, Kreuzstraße 9, D-78148 Gütenbach, kundendienst@faller.de. Als u ooit meer reserveonderdelen nodig hebt, sturen wij het benodigde gietstuk, indien beschikbaar, graag tegen betaling naar u op. Let op: om productieredenen kunnen losse onderdelen overblijven.

Für den Zusammenbau des Modells empfehlen wir folgende FALLER-Artikel (sind nicht im Bausatz enthalten):

For the assembly of the kit we recommend following FALLER products (not included in the kit):

Pour l'assemblage du modèle, nous vous recommandons les articles FALLER suivants (non inclus dans le kit):

Om dit model te bouwen adviseren wij de volgende FALLER producten (maken geen deel uit van deze bouwset):

Art. Nr. 170490 | 170492 | 170494
FALLER SUPER-EXPERT | EXPERT | LASERCUT



Art. Nr. 170688
SPEZIAL-SEITENSCHNEIDER



Art. Nr. 170687
FALLER-BASTELMESSER



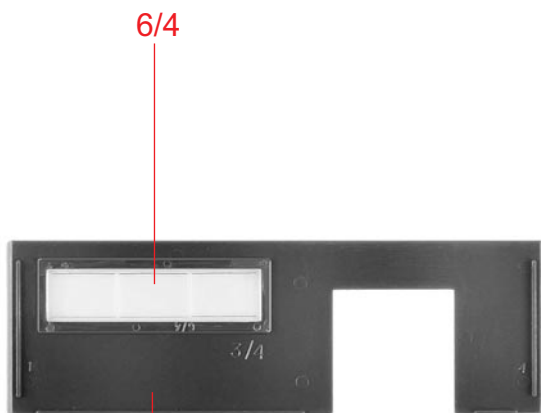
Inhalt	Spritzlinge	1 A 1 x	2 B 1 x	4 1 x	6 1 x	D 2 1 x
Contents	Sprues	2 A 2 x	3 1 x	5 1 x	25 A 1 x	
Contenu	Moulages					
Inhoud	Gietstukken	2 B 1 x	3 B 2 x	5 B 1 x	25 B 1 x	

Sa. Nr. 130 194 1

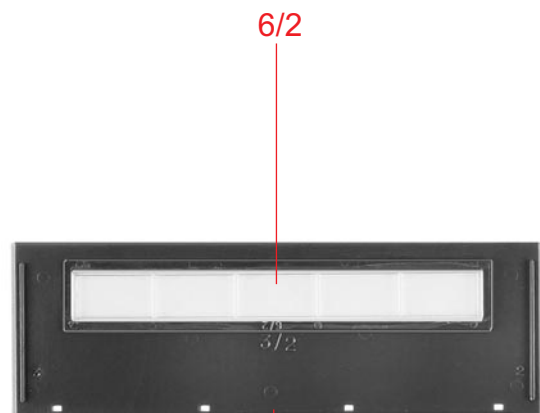
2



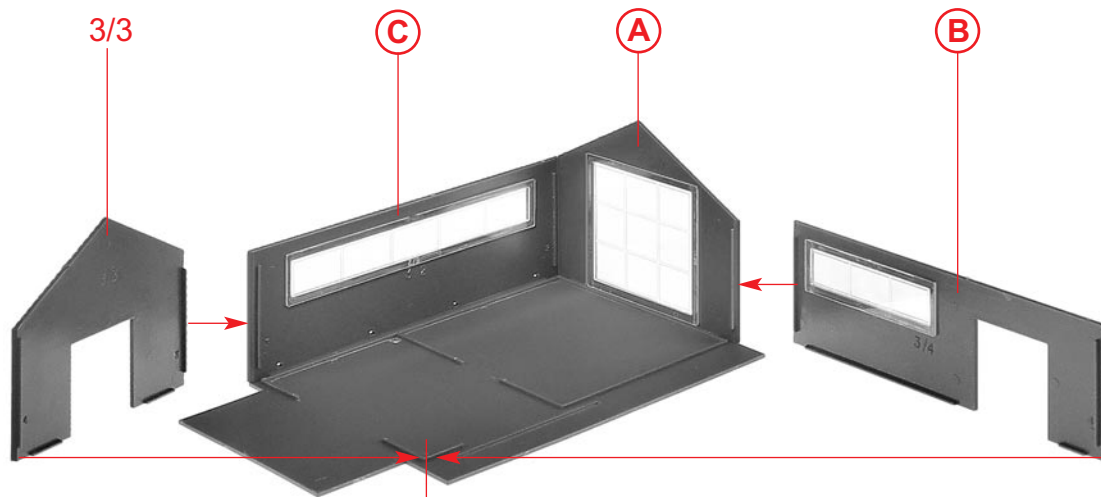
(A)



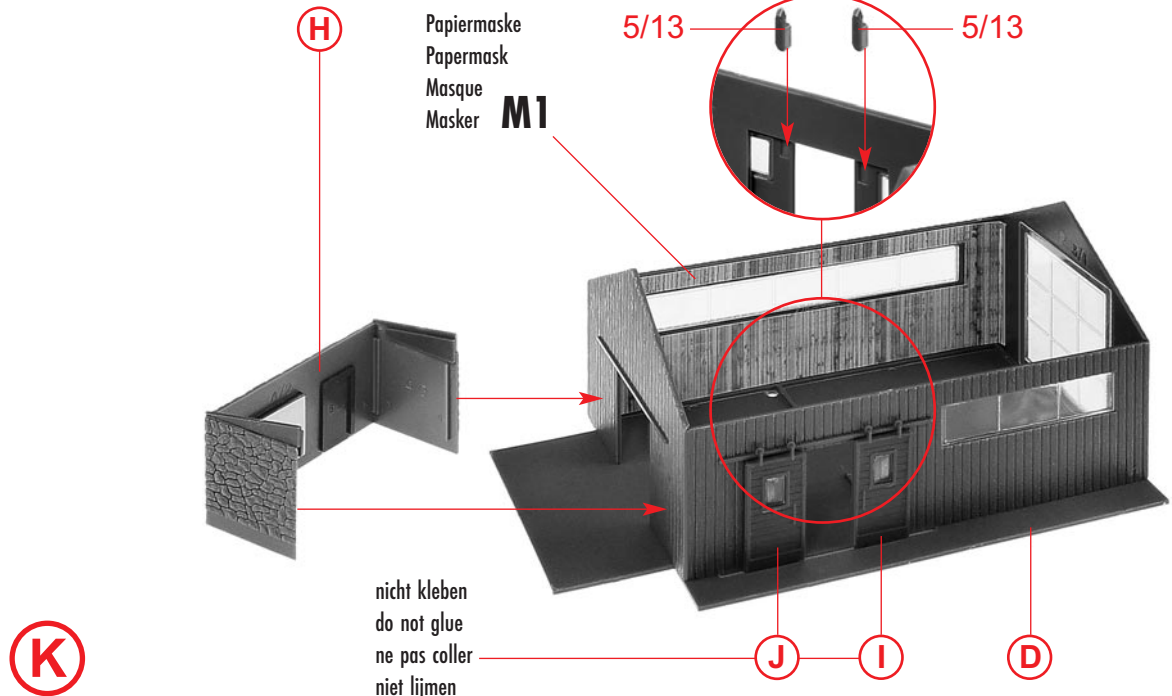
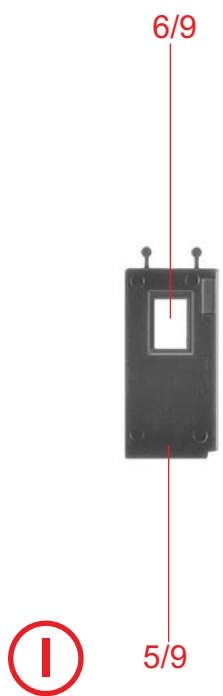
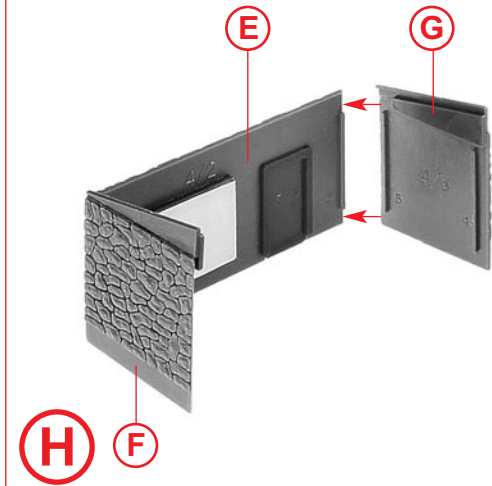
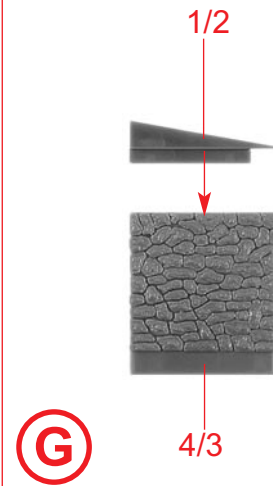
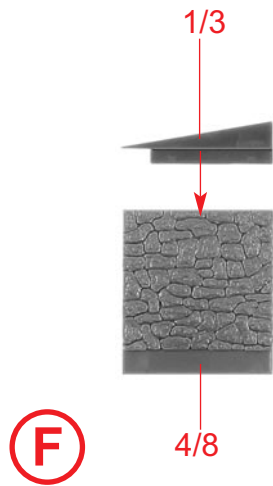
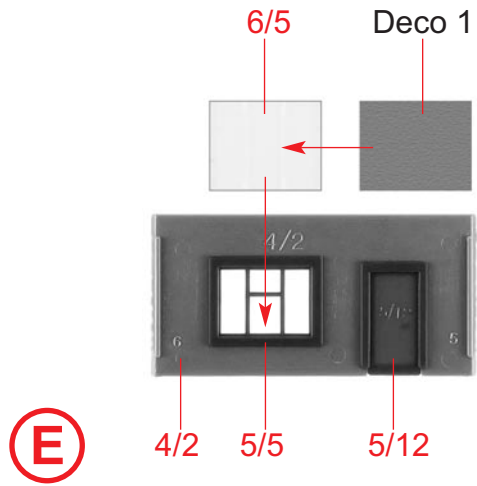
(B)



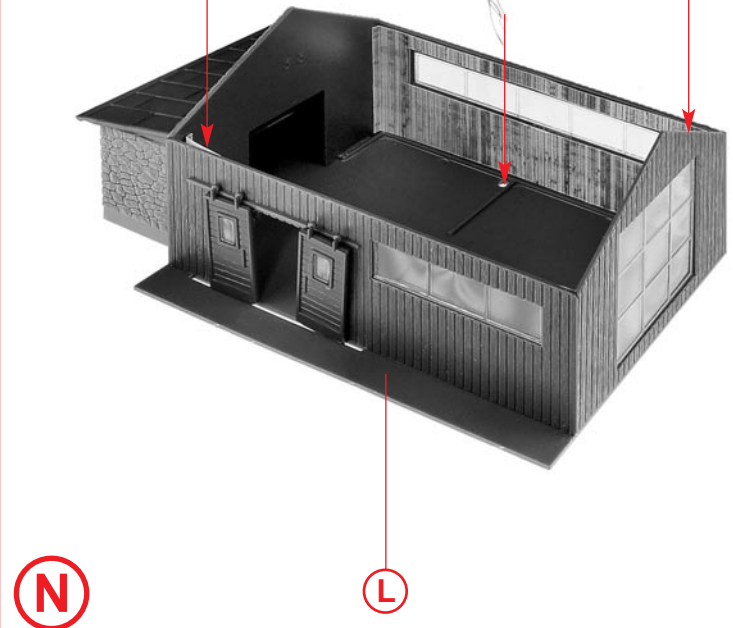
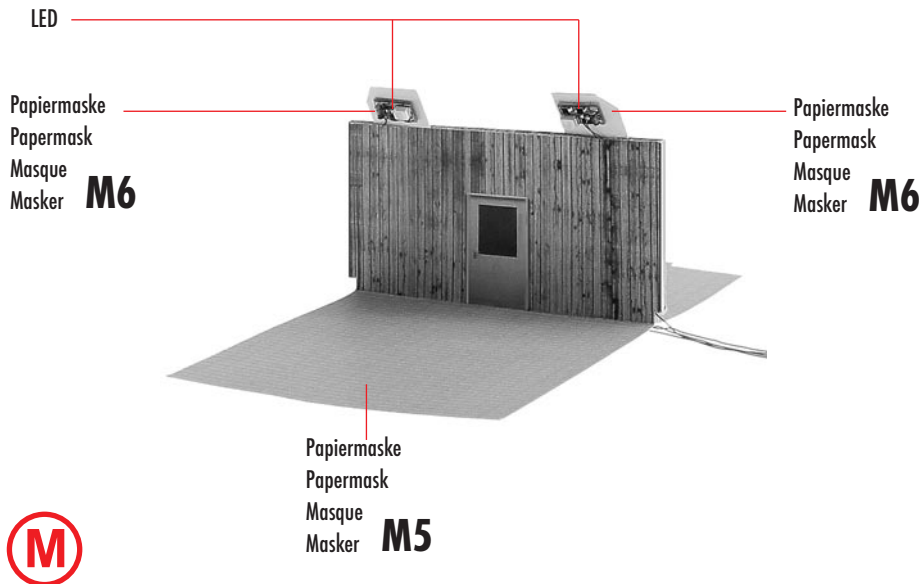
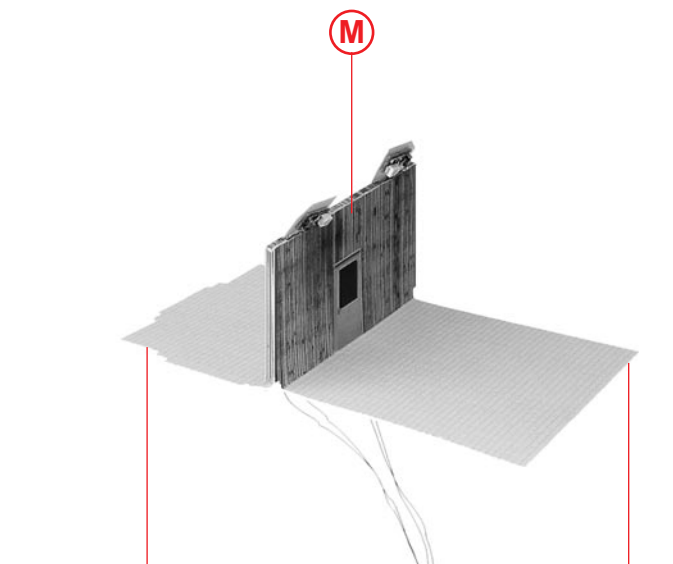
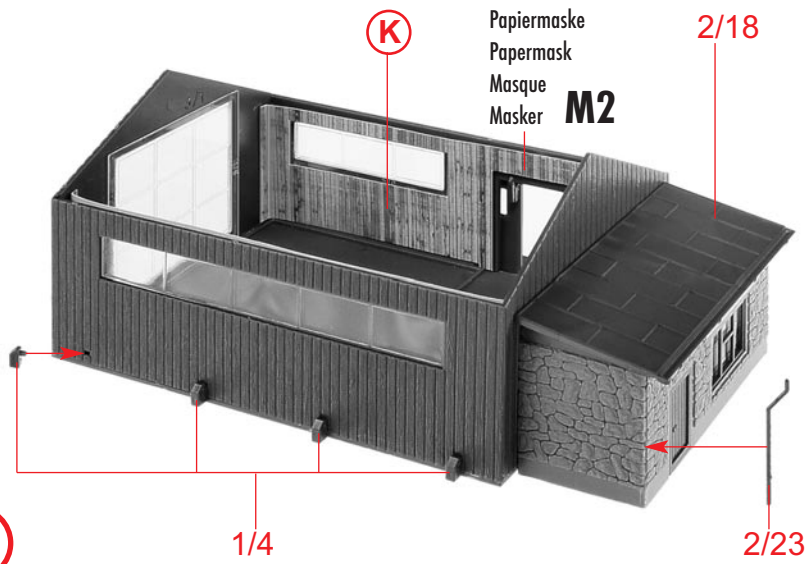
(C)



(D)



4



Spannungsversorgung: 12-16 V, Wechsel-/ Gleichspannung

Stromaufnahme: eine LED ca. 30mA

Anschluss der LED an Wechselspannung: Ein Kabel an den linken 16 V, AC Anschluss klemmen und das andere an den rechten 16 V, AC Anschluss klemmen.

Anschluss der LED an Gleichspannung:

Ein Kabel an den 12 V, DC Anschluss klemmen. Das andere Kabel an den 0 V (Masse). Anschluss klemmen.

Für einen flackerfreien Betrieb bei Wechselspannung benötigen Sie den Gleichrichter 180633.

Ist keine Funktion gegeben muss man die Anschlüsse drehen.

Zur Befestigung befindet sich auf der Rückseite ein beidseitiger Klebestreifen.

Power supply: 12-16 V, AC/DC

Power consumption: one LED approx. 30mA

To connect the LED to AC power: clamp one cable to the left 16 V, AC terminal and the other to the right 16 V, AC terminal.

To connect the LED to DC power:

clamp one cable to the 12 V, DC terminal. Clamp the other cable to the 0 V (ground) terminal.

In AC voltage mode you need rectifier 180633 for a flicker free operation.

If the LED does not function, reverse the terminals.

A double-sided adhesive strip is provided on the back to attach the LED.

Alimentation électrique : 12-16 V, courant alternatif/courant continu

Courant absorbé : 30mA env. par LED

Raccordement des LED à une source de courant alternatif: Brancher un câble au raccordement 16 V, CA gauche et un autre au raccordement 16 V, CA droit.

Raccordement des LED à une source de courant continu:

Brancher un câble au raccordement 12 V, CC. Brancher l'autre câble au raccordement 0 V (terre).

Pour un fonctionnement correct sous courant alternatif, utiliser le redresseur réf 180633.

Si le dispositif ne fonctionne pas, il faut inverser les raccordements.

Un ruban adhésif double face de fixation se trouve au dos.

Spanningstoevoer: 12-16 V, wissel-/ gelijkstroom

Stroomopname: één LED ca. 30 mA

LED op wisselstroom aansluiten: Sluit één kabel aan op de linker 16 V, AC-aansluiting en de andere kabel op de rechter 16 V, AC-aansluiting.

LED op gelijkstroom aansluiten:

Sluit één kabel aan op de 12 V, DC-aansluiting. Sluit de andere kabel aan op de 0 V-aansluiting (massa).

Om bij gebruik van wisselstroom lichtflikkeringen te vermijden heeft u de gelijkrichter 180633 nodig.

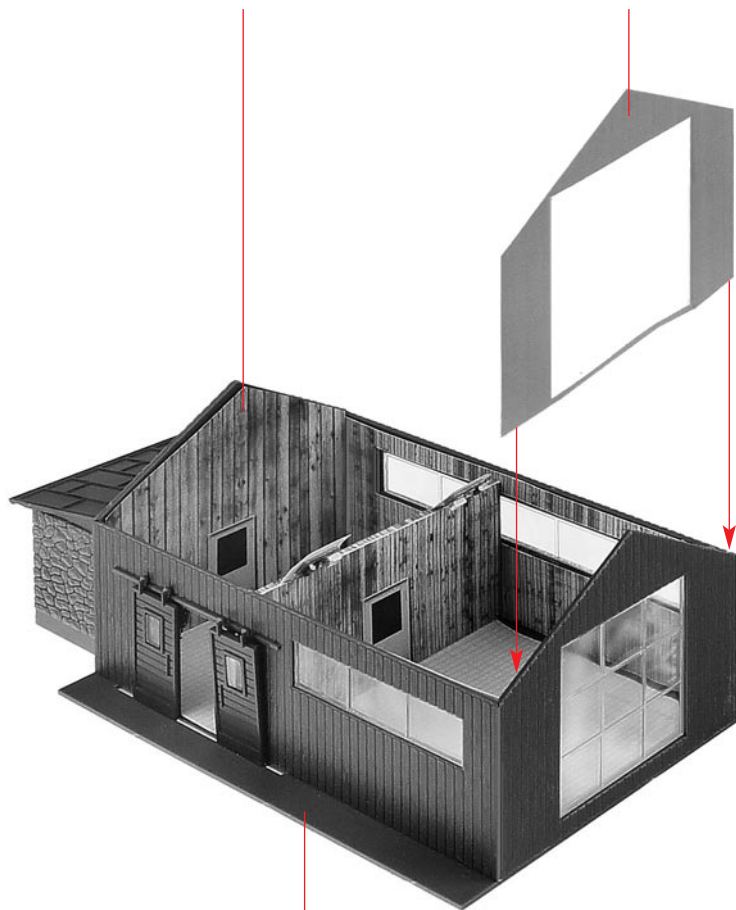
Als de LED niet werkt, moeten de kabels worden omgewisseld.

Ter bevestiging bevindt zich aan de achterzijde een dubbelzijdige plakstrook.

6

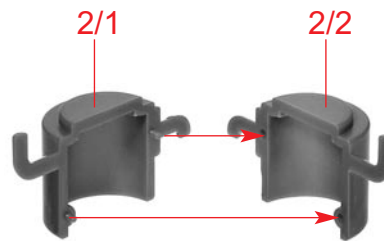
Papiermaske
Papermask
Masque
Masker **M3**

Papiermaske
Papermask
Masque
Masker **M4**

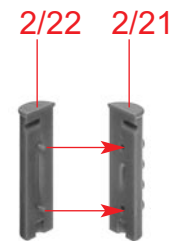


O

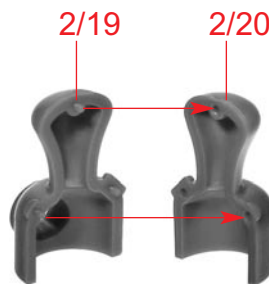
N



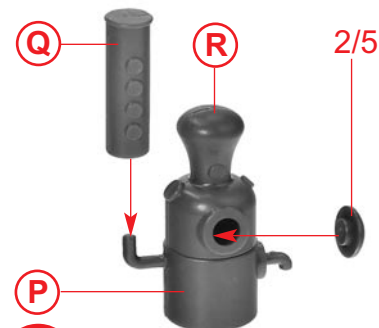
P 4 x



Q 4 x



R 4 x



S 4 x

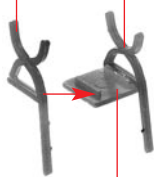


T 4 x

2/4

S

25/2 25/1



U 4 x 25/7

25/8



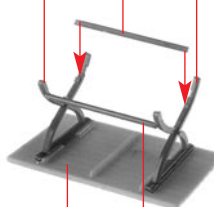
V 4 x U

W 4 x V



X 25/6 25/4

25/3 25/4 25/3



Y X



8 x 5/5 5/7



Z Y

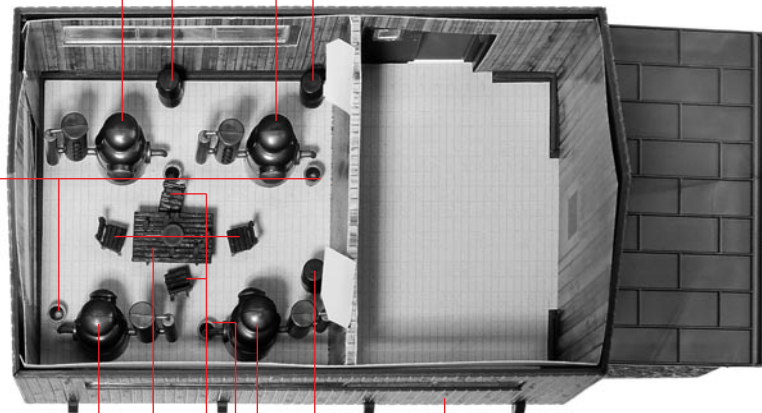
T

T

3/16

3/16

2/3



2/3

3/16

a

T

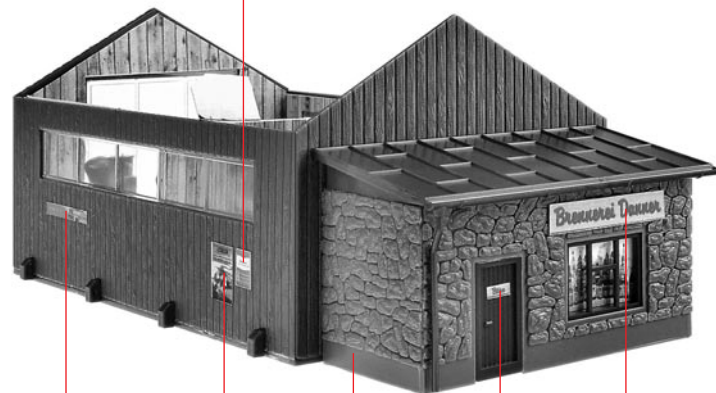
Z

W

T

o

Deco 6



b

Deco 3

Deco 5

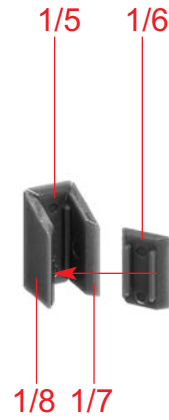
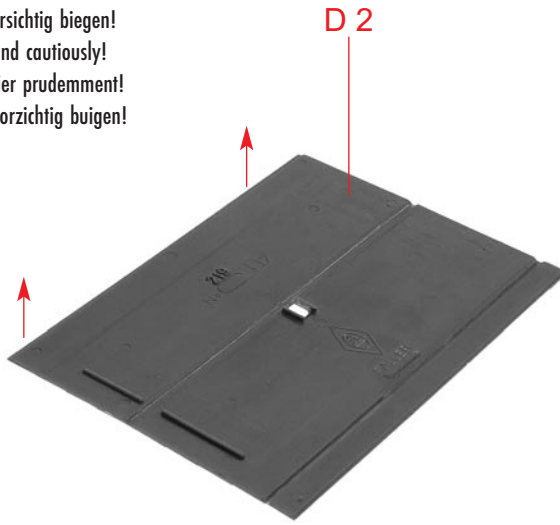
a

Deco 4

Deco 2

8

Vorsichtig biegen!
Bend cautiously!
Plier prudemment!
Voorzichtig buigen!



d



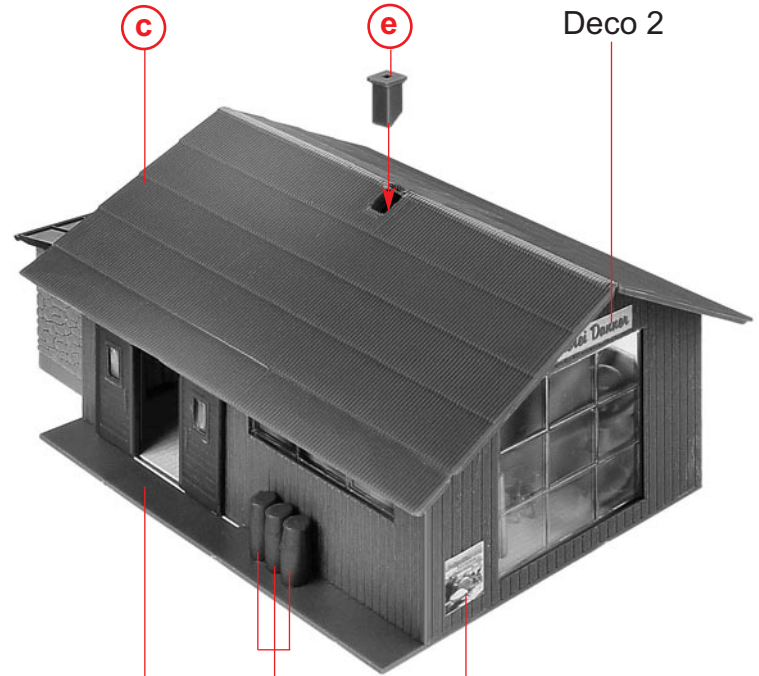
e



M 1:1

Biegeschablone
Bending template
Gabarit de pligae
Buigsjabloon

c



f

b

3/16

Deco 7